

1925-Fe

أذا الصحافة ذلت ولم تكن مستقلة
ففي البلاد اناس تحاف منها العلة
نظيرة دوران انطليمان
١٩٣٦

الأمم المتحدة

البريد
باسم مدير البريد
محيطات النيل
نوح سيدي بومريضان رقم ٢٨ تونس
تليفون ٣٤٠٤٠

9 Juin 1936 - ١٩ جوان ١٩٣٦

Deuxième Edition

عدد ٢٢٤ - السنة السابعة

طبعة ثانية

تونس يوم الثلاثاء ١٩ ربيع الثاني ١٣٥٥

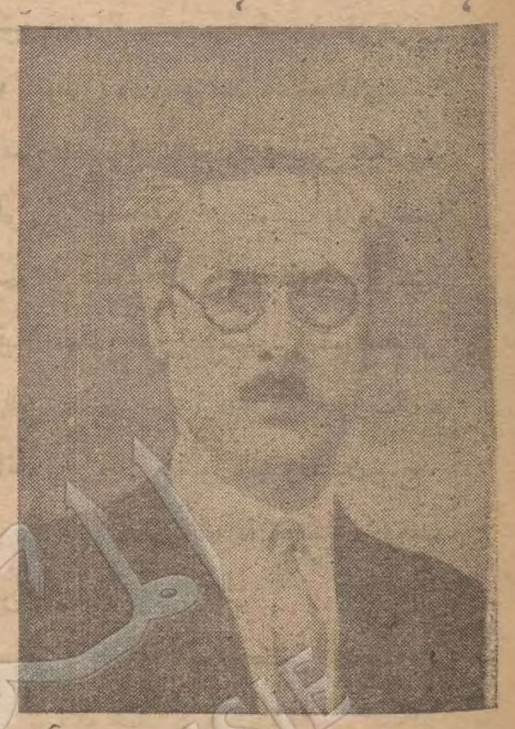
محادثة شيق مع الدكتور محمود الماطري خاصة بجمدية الزمان

كاشي حفر شمسور



كاشي حفر شمسور

المعد لأقامتنا عبارة عن ارم غرف لا يزيد طول
الواحدة عن خمسة أمتار في عرض مترين ونصف
يسكن كل غرفة خمسة اشخاص معا .
س - هل منعم كما قيل من مخالطة الناس
ج - منعا باتا ولم يكن يكلنا احد غير
« المخازني » الذي كان واسطة بيننا وبين
الحاكم الحربي .
ثم قال الدكتور
ولما كثر عدد الوافدين من المقيمين نقلونا
جمعا الى خيام في العراء . وكان استقبالنا بها في شهر
ديسمبر حيث يشهد برد الصحراء ليلا وتثور فيها
الزواج والمواصف ومنذ انتقلنا الى هذه الخيام
منعنا من الاختلاط ومخالطة بعضنا بعضا
وهنا انقسم الدكتور وقال - اري ان
الحديث قد جرتنا الى ما تحاشوا ذكره والخوض فيه
واغتنمنا فرصة هذا الابتسامه الحلوه . سالتنا
عن « المرتب » الذي كان يعطى لكل شخص منهم .
فضحك ايضا للكمة « المرتب » وقال
- كان في اول الامر ستة فرنكات ولا ندري
لماذا نزل الى خمسة فيما بعد على ان بعضنا رفض
تناول هذا المرتب طيلة اقامته في المنفى
س - هل كنتم جميعا على وفاق وصفاء
ج - نعم كنا جميعا على وفاق تام
ثم سالتنا هل قابلتم م بيروتون
ققال - نعم جاء م بيروتون الى هناك
ولكن الضابط جاء يخبرنا بوجوده ويسالنا عما اذا
كنا نريد مقابلته وعما اذا كان عندنا شيء نقوله
فاجبتا باننا لا نريد هذه المقابلة وليس عندنا ما
نقوله الموصو بيروتون
وقد فهمنا ان هذا الطلب موعنه من
م بيروتون نفسه لاننا عندما رفضنا مقابلته وقع
ما نقصه عليكم .
وهو انهم ارسلوا الينا خطابات وقالوا اذا
وقمناها بامضاءاتنا عدنا جميعا الى تونس في ظرف
ثمان واربعين ساعة .
ومضمون هذه الخطابات الاعتراف بخطانا
وعدل م بيروتون وصواب اعماله وان رفضنا
الترامي على اقصى الحدود في الصحراء وكان الحل



كاشي حفر شمسور

عشرون شهرا مضت على الطبيب الماطري
وصحبه في المنفى كان الشعب بعدها بالدقاق والتواني
ويشوق لمعرفة اخبارهم وما حل بهم ولم تكن
هذه الاخبار تصل اليها الا عن طريق الاشاعة
انتدوله في المجالس والاندية .
والان وقد اقر الله عين الامه برحوم
رجالها من المنفى على يد موسيو قيون رانيا ان
نجري مع الدكتور محمود الماطري حديثا له راء
الزمان من هذا النفي ففضل وابدى استعدادا لتلبية
رغبتنا واستقبلنا في منزله العامر ما عرف عنه من
الرواهة والبشاشة . وكانت المقابلة في الساعة الثالثة
من يوم الخميس الماضي
وكان يحدثنا عن هذه الغيبة التي ازعجت
الامة بأسرها كما يتحدث الانسان عن امر تافه لا
يستحق الذكر .
سالتنا عن اهم ما كان يشغل اذهانا في غيبته :
- هل صحيح انكم عوملتم معاملة سيئة
في برج « البوف » .
ققال افضل ان لا اخوض في هذا الموضوع
في الوة الحاضر رغبة في عدم إثارة الخواطر
س - وكيف كانت اقامتكم هناك ؟
ج - بعد ان حرمنا السلطة المقيمين المتفرقين
في البلاد المختلفة اختارت لهم جميعا برج البوف
الترامي على اقصى الحدود في الصحراء وكان الحل

الاستاذ الحبيب بورقيبة

تجلك امة ايقظت فيها
مساءرها بهمسك الكبير
ولا انفك في برج القصير

اخت ملك
العراق

صورة الرئيس عائشه
شقيقة صاحب الجلالة
ملك العراق وبجانبها
الاميس الفتى الي وناني
الذي رمتها المقادير
في هواه

البقية على الصفحة الثانية



كاشي حفر شمسور

قوانين الصحافة والحريات العامة

بالقطر التونسي

للاستاذ دوران انقليفيان

وقاه بما وعدنا به قراءنا الفضلاء في عددنا السابق بتدني اليوم نشر فصول الكتاب القيم الذي ألفه الأستاذ المحامي مسيو اندري دوران انقليفيان تحت عنوان «قوانين الصحافة والحريات العامة بالبلاد التونسية» وقد كتبنا على انفسنا ترجمة هذا الكتاب مما فيه من الفوائد وحرصا على ان يطلع القراء على تاريخ اسمي الحقوق الشرعية المقدسة التي لا بد ان يكسبها الانسان في اي ارض كان، وهي الحرية في ابداء فكرة والاغراب عنه بما لديه من الوسائل وفي مقدمتها الصحافة وقد اتى الاستاذ دوران انقليفيان على مختلف قوانين التي سنت منذ انتصاب الحماية الى يومنا هذا وشغفها بالمقدمة النفسية التي نشرناها في عددنا السابق

من معاهدة باردو

الى امر سنة ١٨٨٤

الصحافة في ابداء الحماية - لما استقر رأي حضرة باي تونس على اصدار امر ١٤ اكتوبر ١٨٨٤ سبقه بمقدمة بتدني بهذه الكلمات :

« لم تكن لحد الان حرية الطبع والنشر في بلادنا حيث كانت الصحف والشريات محجورة . فمن الوجهتين الفعلية والحقوقية كان الطبع والنشر قبل سنة ١٨٨٤ مقيدين باجراءات الامر العالي المؤرخ في ٢٦ ديسمبر عام ١٨٧٥ والمرتب للتدريس بالحامض الاعظم وكان من اللازم ان يصادق منقذات للتعليم بهذا العهد على نشر تاليف وفي حالات خاصة تصادق الحكومة بنفسها على النشر . (١)

ولم يكن للصحف والشريات الدورية وجودا ما عدا الجريدة الرسمية التونسية وبلاغات وكالة هافس اما التي كانت تروج بالايالة سواء منها المحررة باللغة العربية او باللغة الطليانية في كانت تطبع بالخارج وفي يوم ٢٨ فيفري ١٨٨٤ برزت صحيفة محررة باللغة الفرنسية تحت اسم «تونس جورنال» في كانت تطبع سرا بالخاضرة تحت عنوان مستعار

وكانت تطبع سرا بالخاضرة تحت عنوان مستعار

كلمة شكر لحضرات القراء

الزمان يسدي عظيم شكره لحضرات القراء على هذه العناية التي لاقاها منهم بصورة لم تظهر من قبل منذ خلقت الصحافة العربية في تونس

ورب قائل يقول ان الزمان صاف هذا الزواج لانه ينشر صور السادة المبعدين وينمى المقالات والقصائد في الترحيب بروجوعهم وقد تكون الحقيقة كذلك الا ان من يرجع الى ذاكرته يجد ان الزمان كما هو منذ خلقه وانه يسائر اليوم قوما ساروا على فكرته الاولى وعملوا برأيه الذي كان يرتاه في القضية التونسية وجدير به ان يواسيهم ويشيد بعظمتهم في الوقت الذي تركوا فيه نعيمهم واهلهم واقاموا في برج القصيدة

استعدوا والذهاب الى جزيرة كيان بل الزمان يشيد بعظمة هؤلاء الناهضين في بلد تنظر الناهضين منذ قرون رسيتم على خطته التي ابتدأها في خدمة القضية التونسية والتي ظهر صوابها اليوم للأخص والعام

الرسائل المتأخرة

ضاق نطاق هذا العدد عن نشر كثير من المقالات التي كان يجب الاسراع في نشرها وعلى الاخص الرسائل الواردة من الاقاليم فتعددت لحضرات مرسلها وسنشرها في العدد القادم انشاء الله .

بقية حديث الدكتور المطري

ضمائرنا ويمحي من ذهنه كل اثر سى عنا وقد صرح لنا من جانبه باستعداده لمقابلتنا والتفاهم معنا في مطالبنا وتمت المقابلة وافضينا لحنا برغبات اوليه هي رغبات الشعب التونسي والتي هي ربط الصلة الحسنة بين الحكومة والامة ومساواة العناصر المتساكنة في تونس مع اجراء العدل واعطاء الضمانات الكافية للحريات العامة . فصرح لنا بحاجته بانه مستعد للتفاهم معنا في هذه المطالب في جو هادئ مطمئن . واذف الى ذلك انه لا يلتزم لنا بوعود كما انه لا يلزمنا بشروط لانه يريد ان يكون رجلا ينجز وان لم يعد خيرا من ان يكون رجلا يعد ولا ينجز .

ثم قال الدكتور . والحق اننا لا نتأخر عن ابداء شعورنا الحن لمقابلته قوبون وعطفه الرقيق ويسرنا ان نعلن هذه الحقيقة . وستكون لنا مع جنابه مقابلة اخرى بعد رجوعه من فرنسا قريبا . ثم سألنا الدكتور - هل تاملون تحقيق المطالبات التونسية في ظل هذه الحكومة الاشتراكية الجديدة ؟ فاجاب على الفور - ان لم تؤمل تحقيق المطالبات في ظل هذه الحكومة فمن اي حكومة اذنت ؟

اننا على ثقة تامة بان هذه الحكومة الاشتراكية هي التي ستحقق مطالب الشعب التونسي ونشر اعلام الحرية في ربوع هذه الديار . والى هنا رايانا ان الحديث قد طال في وقت لا ينقطع فيه الزوار من دار الدكتور فاكثفنا بهذا القدر الذي سمح لنا بنشره في الزمان وخرجا من حضرته شاكرين مشيعين بعطفه ولطفه

التوقيع على هذه الخطابات قلنسعد رسميا لا هاب الى جزيرة كيان الكراكة او مدسكرك ولا يبنى على تنفيذ هذا الوعيد الا سفر موبو ببروتون الى باريس للقاءهم مع وزير المستعمرات للاتفاق معه على تعيين احد المكاتبين السابقين الذكر وهنا قال الدكتور بلهجة مؤثرة ولكننا وجدنا التوقيع على هذه الخطابات مشينا لكرامتنا وكرامة الامة فرفضناه واخترنا الذهاب الى جزيرة كيان وبقينا نرقب اليوم الذي ينفذ فيه هذا الامر ومن ذلك اليوم الذي رفضنا فيه هذا التوقيع ازداد الضغط علينا واشتدت المعاملة عند انتهاء حديث الدكتور الى هذه النقطة سادتنا جميعا قفزة من السكون العميق للتأثير الذي بدا على انكسار السامع حتى اقتضت نفوسنا عن الاستمرار في اسئلة اخرى . ومن الغريب انه كان اثنا الحديث اطفال يلعبون ويصيحون حول الدار في ساحة المنوبة وعند سكوتنا سكوتوا هم ايضا بسبب لا نعرفه فزاد سكوتهم في سهرنا ربه وعمقا واردا ان نبد هذا الانقباض من نفس الدكتور فضفنا في ذكريات الشباب وعهد الدراسة في فرنسا وفي هذا الشيب الذي جلل راسه وهو لا يزال في ميعة الشباب وبهذا افشعت السحابة الثقيل التي كانت تظلمنا .

قلنا - بلغنا انكم ذهبت في الاسبوع الماضي الى السفارة لمقابلة قوبون وبودوا ان نعرف سبب هذه المقابلة وما دار فيها من الحديث فاجاب - نعم ذهبنا الى جناب المقيم والداعي لذهابنا هو اولا زيادة تعارفنا بعد زيارته الاولى لنا في الجنوب اذ لم تكن كافية ليطلع على صفاء

اخت ملك العراق

بقية الصحيفة الاولى

حادثة غراميه مسوخه لا انسجام فيها ولا توافق كان جدير بما ان تدفن مثل حوادث كثيرة امثالها تقع بين الامراء والاميرات والطبقات المتفاوتة في الدين والجنس والمنزله الاميرة عائشه من بنات المرحوم الملك فيصل ملك العراق السابق قد تربت في مدارس الاستانة وانزلت الى تيار المدنية الحديثة الملو بالاختلاف وهي من بيت شرقي ملكي عريق في الاحتشام والمحافظة على التقاليد الاسلاميه ذهبت الاميرة في الصيف الفارط الى جزيرة

وزارة م. بلوم في قصر الايليزي - بعد مقابلته فضا متر رئيس الجمهورية



من الشمال الى اليمين : م. م. اسر وفاسي دي بارك وايون دالبوس ومارك ريكار ومايوس موني وجار ديلي (بالعنوانات) وليو لاقرانج وموني وبلائكو ديزرنوس (لحية صباه) وباركوت وسيلي (لحية سوداء وعنوانات) وفياو وسيناس وبول فور ودالادي وشوطان وابو وسالينقرو وييدوش ومدام لأكور وماي دورمو (باللحية) ورمادي ولوباس وميوناتي وباسيد وليون بلوم وجان زاي ودي تسان وحوليان وفانسان اوربول



م. البير سارو يحيل السلط الى م. ليون بلوم



البشرة الغضة يلزمها زيت الزيتون

بشرة الاطفال الرقيقة يلزمها صابون نقي . بدت الطفل الغض يجب له صابون رطب رقيق . ولا ووجد بساي حال غير صابون بالموليف . لان ما يحتوي عليه من زيت الزيتون يكسبه كل المنزلية اللازمة للجمال والنظافة الواجبين للاطفال واي صابون اخر له رغبة بالموليف الغزيرة ونعومته للذينة بالموليف يستعمل للتواليت والحمام لانه صابون صحي . واقتصادي ايضا لا يذهب ثمنه سدى

المستودع العام في تونس - محلات اكس بيميري وشركة ٢٠ شارع بيكلار - تونس

فليتذكر اسادة قراء «الزمان»

انه بمغازات جان جورج

رقم ٧ - ٨ نهج سان شارل بفرنس تليفون ٩٠-٩٠
يجدون باسعار لا تقبل اية مزاحة
بالمغازة رقم ٤ نهج سان شارل

جميع انواع الكوارس للاطفال

كر ارس صغيرة مغلفة وغير مغلفة (لا بدوات وكاب وبوست) وكراسي
مبدلة الشكل و«يوبالا» من كل نوع الخ . الخ . وجميع وسائل الراحة
للأطفال .

ككراه الات بدقة لوزن الرضع
ما مكنت خياطة وقطع للتبديل .

وبالمغازة رقم ٧ نهج سان شارل

بشكلات من جميع الانواع للاطفال والنسوة والرجال ابتداء من ٥٠ م.
١٦٥٠٠ فرنكا

وموتوسيكلات و«سيدكار فيلو» بالموتور وجميع القطع للتبديل ومواد
الاولوميل والسكالات والموتوسيكلات

وبالمغازة رقم ٨ نهج سان شارل

جميع المواد الصالحة للرياضة

وقد اقيم الان نهج بيكلار باسعار لا يهد منها من قبل ويشمل ذلك البيع
جميع مواد لعب التنس والالعاب الميكانيكية والرياضية من كل نوع والمعدة
للأطفال

وقد اختص مغازات جان جورج في تجارة هذه المواد منذ ما يزيد عن الثلاثين سنة وعندها
احسن ما يوجد بافريقيا الشمالية من البضائع الفريدة في بابها .

هذا وان اصعب الاعمال القوية للسكالات والموتوسيكلات وكراسي الاطفال والالعاب
وراكيات التنس والعرائس يقوم بها اختصاصيون بمعامل جان جورج في مقابل اتمان زهيدة .

بنك

التعاقد المالي التونسي نهج القصبة عدد ٢٠٨ تونس

ان هذا البنك هو احسن مصرف اهل يساعد ويضاد التجار التونسيين بالاعتمادات
المالية وغير ذلك من انواع الاسعار مع الاعتماد التام للقيام بالاعمال التي تقوم بها سائر
البنوك من تصريف الحوالات واستخلاصها وتأمين الاموال بالربح معتبرة وبشابة السرعة
البضا او صرفها مع المجاملة والاطمئنة

الاصلاحات

- ١ - اصلاح الاعمال على القواعد التي يصير بها العامل موظفا اداريا ماجورا عن وظيفة الاداري واحالة ماله من السلط العدلية والوظائف المالية على الحكام والموظفين المختصين بتلك السلط والوظائف
- ٢ - تغيير اصول المراقبات المدنية
- ٣ - قمع تجاوز حدود السلطة وجولان اليد في الاصول العامة قمعاً صارماً
- ٤ - تعميم وسائل حفظ الصحة
- ٥ - تيسير اسباب التوظيف والاستخدام لجميع التونسيين
- ٦ - الغاء الادارة العسكرية من كل مكان

المطالب السياسية

- ١ - الغاء جميع القوانين المجحفة بالحريات العامة .
- ٢ - اصلاح المجلس الكبير وتصير قسميه الفرنسي والتونسي منتخبين بالانتخاب العام مباشر من منتخبين يحسنون القراءة والكتابة سواء بالفرنسية او الفرنسية وبدون زيادة خاصة او تكميلية عن المصالح الاقتصادية
- ٣ - تأسيس لجنة دائمة من المجلس الكبير لمراقبة تنفيذ قرارات المجلس فيما يخص الميزان وايداعها رايها في النصوص التشريعية التي تعتمدها الحكومة
- ٤ - المساواة بين التونسيين والفرنسيين في الخدمة العسكرية
- ٥ - سد حاجة التعليم بالاكتفاء من المكاتب اللائكية العامة
- ٦ - تخويل الفرنسيين المقيمين بالقطر التونسي حق انبابة عنهم بالبرلمان الفرنسي

المطالب الاقتصادية

- ١ - ادماج الانتاج الفلاحي التونسي في الانتاج الفرنسي باتحاد في التكاليف وتنظيم عموم الانتاج في دواوين عمومية تسمح بالتوفيق بين مصالح الفلاحين بفرنسا وتونس
- ٢ - اقرار الاهالي بالارض باشتراعية سياسة تساعد النزلاء بالاراضي الاوقاف والاراضي الاشتراكية على الاستقراء والتملك بصفة تسمح بتسجيلها
- ٣ - تنظيم المؤسسات التعاونية تحت ضمان الحكومة وتوجيه نطاق الاعتمادات الفلاحية والصناعية لمساعدة صغار المنتجين . ولكي تكون هذه السلفات مفيدة للعموم يجب ان تكون الاعتمادات مائة من السلطة الممنولة للمجتمع ولذلك يجب احالة المركز العام للاعتمادات المالية على هذه السلطة الحاكمة التي تمثل المجتمع
- ٤ - مقاومة الازمة البطالة بتطبيق قانون الثماني ساعات من الشغل واعادة تنظيم مراقبة الشغل . وفتح مراكز الاشغال العمومية المفيدة للجمهور خصوصا اشغال الري والسقاية
- ٥ - وتعقب الشبهة عن هذه المطالب بما يفيد ان الحزب الاشتراكي مسؤول بتنظيم صندوق لاسعاف البطالة والعاطلين بالاعانات القارة حتى تتناسى الوسائل المذكورة بالنتائج المنتظرة . وان الاموال اللازمة لهذه الاشغال كلها يجب الحصول عليها بقروض من الحكومة الفرنسية بضمان الفوائض الحاصلة من ميزان جبايي عادل يقوم على قمع سوء التصرف ويتولى تحويل الموارد الاولى الى يد السلطة الحاكمة وتعد المناجم والسماد كالفسفاط مثلا وتوريد البيروك والمواد الملتهبة من جملة تلك الموارد

ويقدر الحزب الاشتراكي ان هذه الوسائل لا تفيد ما دامت حكومة البلاد لا تقدم على قمع الامتيازات والحقوق الراجحة التي تعتبر بحق دملا في جسم هذه البلاد . وما دامت غير مستعدة في تصرفاتها عن هيئة المصالح الاقتصادية الكبرى المباشرة في الواقع للحكم والتصرف . وهذه الوسائل وان كانت ليست بالدواء الناجع فانها تفيد في النهوض على الطبقات البائسة الضعيفة وتحرك دولا الاشغال لفائدة العموم

VITTEL

EST ACCESSIBLE A TOUTES LES BOURSES

فيستال

الاد ميل فيستال اسعارها في طاقة كل انسان بحسب ماليته ليست بلاد فيستال بلادا للاستشفاء بالمياه فقط . وانما هي ايضا منتزة بديم ذات طقس منعش فيه كل ما في انصاف من المنتزهات

المعالجة الكلي
المعالجة لكبد
قران سورس
يتدي فصل العلاج من ٢٥ ماي الى ٢٠ سبتمبر

وفي الحلة افعلية لم يكن لحضرة الباي اي ابتكار وقد كتبت عليه المعاهدات لزوم ختم جميع الوثائق التي يعرضها عليه المقيم العام . فالمرشح التونسي الحقيقي هو المقيم العام الذي تحميه الحكومة الفرنسية (يتبع)

(١) الامر العلي الصادر في ٢٦ ديسمبر ١٨٧٥ الفصل ٥ - انظر كتاب بول رئيس وامر ٤ فيفري ١٨٨٣ وامر ١٠ نوفمبر ١٨٨٤

مؤتمر باريس الاشتراكي

خصص مؤتمر باريس الاشتراكي النظر في جلسته المنعقدة صباح يوم الاحد الفارط لدراسة المسائل الاهلية بشمال افريقيا ونشرت جريدة «البقي مرسيبي» محضر ذلك البحث في عددها المؤرخ بيوم ١ جوان الجاري فقالت

باريس في ٣١ ماي - افتتحت جلسة المؤتمر الاشتراكي على الساعة العاشرة صباحا تحت رئاسة ٢. ريجار نائب مقاطعة لاكروز وحضر المفاوضات ٣. فريدريك اذليز كاتب العالمية الثانية وكاتب برنامج الاجتماع البحث في المسائل الاهلية بالشمال الافريقي .

وقان اول الخطباء الذي اعلى منصة الخطابة هو م. لوي مندوب الشبهة الاشتراكية بالقرار التونسي . فبرهن عن ضرورة لوضع زمام الدولة في قبضة حكومة الجهة الشعبية التي في امكانها انجاز البرنامج الاستعماري المسطر من الحزب الاشتراكي ولو بصورة جزئية على الاقل

ثم مثل الخطيب مناظر مظلة عن الحلة الاقتصادية بالايالة التونسية وانكر الضغط السياسي النازل على كاهل الشعب التونسي حتى قال :

لا يجب على العمل الاشتراكي ان يرمي الى توطيد التفوق الفرنسي بل الى تحرير اليد العاملة الاهلية « وتقدم المندوب التونسي باسم «ماعت كراسا من الرغائب جاء في صدرها طلب العفو العام وانجاز التساوي بين الاهالي والفرنسيين . ثم حمل بقده الحار على السياسة التي تسلكها السفارة العامة ثم تلاه م. ديبوا مندوب مقاطعة وهران محيا بتصفيق الحضور وتكلم باسم الجامعة الاشتراكية بالمغرب الاقضى وبادر بحملته على م. بيروتون طالبا تعويضه بمقيم ديموقراطي كما طلب تحرير العمال الاهالي وتطهير الجيش والادارة الفرنسية بالمغرب .

وعلى اثره اعلى منصة الخطابة السيد طه م. معلم المدارس الاهلية ومندوب مقاطعة قسنطينة وتكلم عن رغائب الجزائريين قائلا انه لا وجود للوطنية الجزائرية بل ان السكان المسلمين يرغبون والفرنسيين . وسبقا وراءه نيل هذه العناية اخذ عدة كبير من الشبان المسلمين ينخرطون في جمعيات واحزاب الشمال وقال انه يجب القيام بعمل جدي ورضاء فكر العنصر الاسلامي حالا وقد صفق المؤتمر تصفيقا حادا معربا عن التأييد الذي استولى عليه من الجميع التي قدمها النائب الاهلي الجزائري بعبارة معتدلة جدا ثم طلب ترجمان الجامعة المغربية اشتراكية الاملاك بشمال افريقيا ونسخ قانون الغسبات والتساوي في الاجور بين الاهالي والاوروبيين وتوسيع نطاق مشاريع الاسعاف الخ . . .

ثم قدم م. مرسيل ريجي احد المنتخبين الجدد من النواب الاشتراكيين بجزائر معروضا يدعي فيه حكومة الجهة الشعبية لارجاع م. بيروتون حيث ان ارجاع المقيم العام يكون بداية رمزية لتطهير كامل الادارة الاستعمارية وانكر م. ريجي مثل اسلافه من الخطباء الحالة النفس المرضية التي يعيش فيها العمال الاهالي وطلب تعيين رجال من الحزب الاشتراكي على راس حكومات شمال افريقيا حتى تتحسن حالة الاهالي من العمال واصدار قانون في العفو العام ونسخ جميع القوانين الاستثنائية وابطال الثبات المالية والحكومة العامة حيث انه يجب ضم الثلاث مقاطعات الجزائرية للحكومة الفرنسية بدون قيد ولا شرط وعلى اثر تدخلات مندوبي الشمال الافريقي تشكلت لجنة لوضع تقارير لمختلف المعارض المقدمة ورفعت الجلسة على الساعة الحادية عشرة و ٣٥ دقيقة .

الاصلاحات التونسية

وهذه اهم الاصلاحات التي قدمها الشعب الاشتراكية بتونس اخير للحكومة انشاء مؤتمر باريس الاشتراكي :

المطالب الادارية

- ١ - اعادة ترتيب الادارة التونسية من الاساس
- ٢ - انشاء البلديات على قاعدة الانتخاب لعضويتها واستقلالها بادارة الشؤون التابعة للدوائر المختصة بها

فكرة بوزيدان

نخب اسبانيا
تونس

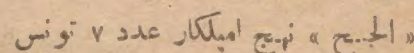
من مغازات العطرية واللحم وحرجات الملابس والعقاقير وفي شكل مكان لا تنسوا طلب
تأمر « الحليم » حدث تكونون على يقين بانكم اصرتم اموالكم للانفعا باقصى ما يمكن من الفائدة

لا يوجد الا بالمغازات التي تبسيع المواد الرفيعة

لاحسن مورد

ج۔ اثرتہ

« الحبح »



احتفظت بجمال بشري
د ما واظبت على استعمال
ون كادرم دون غيرة
في لحظة قصيرة في
في برغوة اللذينة
الشرذية فعل
الارواح انه طلم
جمال



هذه الحساء الفاتنة

تعرف من الجمال !



سيدتي ! ان جالك وفتنتك ياتان على الاخضر من جمال البشرة .
وجالها كنز ثمين ، فحافظي عليه ، احتفظي لبشرتك ببريق الشباب ،
والطريقة التي لذلك . هي ان تنظفي كل يوم جسمك نظفا جيدا ،
وليس لذلك واسطة تعادل صابون كادوم ، صابون كادوم يزيل برغوث
الكرمية وخواصه المركبة للجعل بالزيل النقط القرنية في الجسم ، ثم
يكسب بشرتك لونا ورديا جميلا ، يجب الرائي ، كادوم هو ارجس
صابونات التواليت ، مركب بمعرفة اخصائيين في فن الجمال ، وهو في
الاستعمال يحتفظ لكل ما فيه من العطر والمزايا الاخرى حتى آخر قطعة منه
لا تعمل لغسل وجهك في البيت ، ولغسل جسمك في الحمام
وتجدين كل رغبتك .

Savon Cadum

تذاكر السفر الى فرنسا

وقطع تذاكر الرتل من نائب شركة

ب-ج-م

P. L. M.

بہج جول فیری عدد ۶۵ بتونس

الهادي الشرقي

الخالق يجمع الحلفاء بين عدد ١٠٠
م. روف يبيع احسن المستحضرات المستحضرات
معامل دار جيسس وهو يبيع بالجملة وبالفصيل
الفلتيوكوس ورهانات الفلتيوكوس
منظف الاسنان جيسس وهيتات الاسنان
نيج الحلفاء بين عدد ١٠٠ تونس

AL COLISÉE

في الكوليزي

هذا الأسبوع

پور اشون

اكبر فيام تشهدونه في هذا الاسبوع

سر النجاح

لا حسد بلا روح
والتجارة وروحا الاعلان
والا بقت امام صاحبها
خالصة التي يحار في دفنها
فضلا عن ميعا، والتجارة
الخدشة قائمة على
الاعلانات قبل كل شيء،
وعنه نظرة الارويين
تجارهم انهم يعضون
الاعلانات ما يوازي
رؤس اموالهم بل يكن
الارويون يقن او حبلها
ها نحن نرى محلات
مؤسسة من مئات الاعوام
ولا تزال تعلن عن نفسها
كما لو كانت مفتحة اليوم.
والتاجر الشرقي يغطي
شد ما يشد بالاعلان عن

لا تعوض واسرافا
وهو لذلك في مؤخره
جميع تجار العالم
جربوا السر في طريق
التجاح واسهبوا دار
الاشهار العربي التي تقدم
لكم الارشادات الفنيه لا
عن طريق النشر في
المصحف فقط ولكن عن
جميع طرق النشر الاخرى
بفتح سيدي وخبر صان
رقم ٢٨ تونس الملقب
٣٦-٤٠

الشرق

م. ۱۱۱۱

استولى الوطنيون الوفديون على الحكومة
مع البرلمان المصري بعد ان جرى الانتخاب
من درجة واحدة في عهد وزارة ماهر باشا
مثلت الاحزاب الاخرى غير الوفدية تمثيلا
ارضاها جميعا

وكانت حفلة افتتاح البرلمان على جانب عظيم
من الفخامة حضرها أعضاء مجلس الوصاية بالنيابة
عن جلالة الملك فاروق الذي لم يبلغ بعد سن
الرشد السياسي والقى التحاسي باشا خطاب العرش
الذي نضمه هو والوزراء شرح فيه وزارته وهو
طويل يستغرق صفحات هائلة الجريدة كلها ويرمي
الى اربعين ناحية من المرافق المصرية سنتناولها
وزارة التحاسي باشا بالاصلاح والتغيير ، والزيادة
والنقصان

وهذه ثالث وزارة وقديس تتولى الحكم في مصر والمعروف انه على اثر استقرارها مستأنف المفاوضات مع الحكومة البريطانية لعقد المعاهدة المنتظية .

فلسطين

ظهر ان الثورة الفلسطينية ليست قفاز تظهير وتنطفيء ، بل بقعة من البوليس او الجيش وقد تبعناها منذ شهور فالفينا التزم عقودوا العزم كبيرهم وصغرهم على المحافظة على الباقي من صيانتهم والقول لتلك الحان في طمعه تعمل خطة واحدة

وقد أصبحوا يلاقوه الجنود في كل مكان
وحملوا وجهه بالقتال والبنادق
ويصدر المندوب امرة بنشر الاحكام العرفية
على البلدة فيذهب اليه وقد منها لا يسترحم ويرجوه
تصفيف الامر او سجنه ولكن لمعنوا انهم يرضونه
الخصوم لهذه الاحكام العرفية
وكما حدث نار الثورة في مكان اندلعت على
اشدها في مكان آخر ، وقد أتت حكومة لندن
ان ترسل « لجنة » للبحث والتحقيق في مطالب
العرب الا ان العرب لم يكفوا عن العمل انتظارا
ما يسفر عنه بحث اللجنة ، لانه سبق قبلها لجنا
عبدللا ترسلها الحكومة البريطانية وكلها هيت
الثورة جاء لجنة تتسأل عن مطالب العرب ويسكن
العرب ، ويقف الامر عند هذا الحد فاذا شبت
الثورة ثانياه جاءت لجنة اخرى تتسأل من
جديد عن مطالب العرب ، حتى عرف العرب ان
اللجنة « حققة » يراد بها تحذيرهم ومر اغتهم الى
ان يتم الوطن الذي وعد به بلفور

ہاں تعلیم

ان الحرارة التي تزداد مداخن لندن الى السماء
على شكل هباب تساوي ستة ملايين من الجنيهات
وان ربع الاطفال في انجلترا يولدون في
المستشفيات
وان انجلترا تخصص ثلث نفقاتها العامة لشراء
الاغذية او ما يعادل ٢٠٠.٠٠٠.٠٠٠ مليون
ونحو سبعين مليوناً من الجنيهات
وان عدد من حكم لندن بالاعتقال عن
ازواجهن في لندن بلغ في العام الماضي وحده ٦٠
وان زعمية الراديو بين بلاد العالم اجمع هي
قاطعة «سكركاك» في السويد وتلاندا ، اذ لا
يخلو بيت فيها من جهاز للراديو
وان البوليس البولندي يبحث عن عصاة
من اللصوص قافلت الحراس وسرقت جسر
صغيراً من الصلب طوله ٥٠ قدماً
وان كلية في هنغاريا ولدت في بطن واحد
٢٦ حروا

معمل صابون ترنسي

اللويز الذهبي

لاصحابه الاخوان بوهدره ، حامد كمال

وعلي نبهني

نهج العرافين عدد ١١ تونس

صابون صافي من العشب والمواد المحرقة
للشباب اللون الطبيعي الخالي من كل صفة خارجية
البيع بالجملة والتفصيل . كما يوجد
(الملبس) لغسل الدواب والالوان وصابون القاءة
(صابون عجيب) ومستعد لتحضير ماء جافيل
عند الطلب الثمن المعتدل والمساعدة

أذا شئت أن تطرد عنك الحشرة
بسهولة، استعمل الفليبتوكس
من الاحسن، ان تسميه برشاشه
يتوكس الحريده المبعلة تحت
م "ريب" RIP والتي تفتش
سائل بقوة، وتشره في كل
ان، وتقوى مفعوله، فاذا كان
بك رشاشه قديمه، اشتر رشاشه
جديده وبذلك تقتصده

هل عندك
ستاشه
فالتوكس
من النوع الجديد

